

# SUOMEN SÄÄDÖSKOKOELMA

2005

Julkaistu Helsingissä 22 päivänä joulukuuta 2005

N:o 1046—1052

## SISÄLLYS

N:o		Sivu
1046	Valtioneuvoston asetus traktoreiden, niiden perävaunujen ja traktoreilla vedettävien vaihdettavissa olevien koneiden EY-tyyppihyväksynnästä annetun valtioneuvoston asetuksen liitteen muuttamisesta .....	4725
1047	Sosiaali- ja terveysministeriön asetus työntekijäin eläkemaksun ja palkansaajan työttömyysvakuutusmaksun huomioon ottamisesta sairausvakuutusjärjestelmän mukaisissa päivärahoissa ja Kansaneläkelaitoksen kuntoutusetuuksista ja kuntoutusrahaetuksista annetun lain mukaisissa kuntoutusrahoissa .....	4729
1048	Sosiaali- ja terveysministeriön asetus työntekijäin eläkemaksun ja palkansaajan työttömyysvakuutusmaksun huomioon ottamisesta työttömyysturvalain perusteella maksettavissa päivärahoissa .....	4730
1049	Sosiaali- ja terveysministeriön asetus työntekijäin eläkemaksun ja palkansaajan työttömyysvakuutusmaksun huomioon ottamisesta tapaturmavakuutuslain perusteella maksettavissa päivärahoissa .....	4731
1050	Puolustusministeriön asetus puolustusministeriön hallinnonalan maksullisista suoritteista .....	4732
1051	Valtiovarainministeriön asetus julkishallinnon ja -talouden tilintarkastajan tutkinnosta ja tutkintoon vaadittavista opinnoista .....	4734
1052	Opetusministeriön asetus yliopistojen maisteriohjelmista annetun opetusministeriön asetuksen muuttamisesta .....	4737

N:o 1046

## Valtioneuvoston asetus

**traktoreiden, niiden perävaunujen ja traktoreilla vedettävien vaihdettavissa olevien koneiden EY-tyyppihyväksynnästä annetun valtioneuvoston asetuksen liitteen muuttamisesta**

Annettu Helsingissä 15 päivänä joulukuuta 2005

Valtioneuvoston päätöksen mukaisesti, joka on tehty sosiaali- ja terveysministeriön esittelystä,

*muutetaan* traktoreiden, niiden perävaunujen ja traktoreilla vedettävien vaihdettavissa olevien koneiden EY-tyyppihyväksynnästä 19 päivänä toukokuuta 2005 annetun valtioneuvoston asetuksen (356/2005) liite seuraavasti:

Tämä asetus tulee voimaan 31 päivänä joulukuuta 2005.

Helsingissä 15 päivänä joulukuuta 2005

Peruspalveluministeri *Liisa Hyssälä*

Vanhempi hallitussihteeri Antti Posio

Komission direktiivi 2005/67/EY (32005L0067); EYVL N:o L 273, 19.10.2005, s. 17

## Traktorin EY-tyyppi hyväksyntävaatimukset

Traktorin EY-tyyppi hyväksyntä suoritetaan seuraavien direktiivien vaatimusten mukaisesti:

neuvoston direktiivi 74/151/ETY pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden tiettyjä osia ja ominaisuuksia koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston direktiivillä 82/890/ETY, komission direktiivillä 88/410/ETY, Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivillä 97/54/EY ja komission direktiivillä 98/38/EY;

neuvoston direktiivi 74/152/ETY pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden suurinta suunniteltua nopeutta ja kuormalavoja koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston direktiivillä 82/890/ETY, komission direktiivillä 88/412/ETY, Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivillä 97/54/EY ja komission direktiivillä 98/89/EY;

neuvoston direktiivi 74/346/ETY pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden taustapeilejä koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston direktiivillä 82/890/ETY, Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivillä 97/54/EY ja komission direktiivillä 98/40/EY;

neuvoston direktiivi 74/347/ETY pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden näkyvyysalueita ja tuulilasin pyyhkimiä koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin se on muutettuna komission direktiivillä 79/1073/ETY, neuvoston direktiivillä 82/890/ETY ja Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivillä 97/54/EY;

neuvoston direktiivi 75/321/ETY pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden ohjauslaitteita koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston direktiivillä 82/890/ETY, komission direktiivillä 88/411/ETY, Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivillä 97/54/EY ja komission direktiivillä 98/39/EY;

neuvoston direktiivi 75/322/ETY pyörillä varustettuihin maatalous- ja metsätraktoreihin asennettujen kipinäsytytysmoottoreiden aiheuttamien radiohäiriöiden poistamista koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston direktiivillä 82/890/ETY, komission direktiivillä 95/54/EY, Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivillä 97/54/EY ja komission direktiiveillä 2000/2/EY ja 2001/3/EY;

neuvoston direktiivi 76/115/ETY moottoriajoneuvojen turvavöiden kiinnityspisteitä koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston direktiivillä 81/575/ETY ja komission direktiiveillä 82/318/ETY, 90/629/ETY ja 96/38/EY;

neuvoston direktiivi 76/432/ETY pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden jarrulaitteita koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston direktiivillä 82/890/ETY, komission direktiivillä 96/63/EY ja Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivillä 97/54/EY;

neuvoston direktiivi 76/763/ETY pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden matkustajan istuimia koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin

se on muutettuna neuvoston direktiivillä 82/890/ETY, Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivillä 97/54/EY ja neuvoston direktiivillä 1999/86/EY;

neuvoston direktiivi 77/311/ETY pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden kuljettajalle kantautuvan äänen tasoa koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston direktiivillä 82/890/ETY ja Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivillä 97/54/EY, ja siten kuin sen 2 artiklan täytäntöönpanosta säädetään komission päätöksellä 2000/63/EY;

neuvoston direktiivi 77/536/ETY pyörillä varustettuihin maatalous- ja metsätraktoreihin kaatumisen varalta asennettuja suojarakenteita koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston direktiiveillä 87/354/ETY ja 89/680/ETY ja komission direktiivillä 1999/55/EY ja siten, että VI liitteessä Suomea tarkoittaa numero 17;

neuvoston direktiivi 78/764/ETY pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden kuljettajan istuinta koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston direktiivillä 82/890/ETY sekä komission direktiiveillä 83/190/ETY, 87/354/ETY, 88/465/ETY, Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivillä 97/54/ETY ja komission direktiivillä 1999/57/EY ja siten, että II liitteen kohdassa 3.5.2.1 Suomea tarkoittaa numero 17;

neuvoston direktiivi 78/933/ETY pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden valaisimien ja merkkivalolaitteiden asennusta koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston direktiivillä 82/890/ETY, Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivillä 97/54/EY ja komission direktiivillä 1999/56/EY;

neuvoston direktiivi 79/532/ETY pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden valaisimien ja merkkivalolaitteiden osan tyyppihyväksyntää koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston direktiivillä 82/890/ETY ja Euroopan parlamentin direktiivillä 97/54/EY;

neuvoston direktiivi 79/533/ETY pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden kytkentälaitteita ja peruutusta koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston direktiivillä 82/890/ETY, Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivillä 97/54/EY ja komission direktiivillä 1999/58/EY;

neuvoston direktiivi 79/622/ETY pyörillä varustettuihin maatalous- tai metsätraktoreihin kaatumisen varalta asennettuja suojarakenteita (staattiset testit) koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin se on muutettuna komission direktiiveillä 82/953/ETY, 87/354/ETY, 88/413/ETY ja 1999/40/EY ja siten, että VI liitteessä Suomea tarkoittaa numero 17;

neuvoston direktiivi 80/720/ETY pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden ohjaustilaa, pääsyä ohjauspaikalle sekä ovia ja ikkunoita koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston direktiivillä 82/890/ETY, komission direktiivillä 88/414/ETY ja Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivillä 97/54/EY;

neuvoston direktiivi 86/297/ETY pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden voimanottolaitteita ja niiden suojausta koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä sellaisena kuin se on muutettuna Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivillä 97/54/EY;

neuvoston direktiivi 86/298/ETY kapearaiteisten pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden takaosaan kaatumisen varalta asennetuista suojarakenteista, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston direktiivillä 89/682/ETY, komission direktiiveillä 2000/19/EY ja 2005/67/EY ja siten, että VI liitteessä Suomea tarkoittaa numero 17;

neuvoston direktiivi 86/415/ETY pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden hallintalaitteiden asentamisesta, sijainnista, toiminnasta ja merkitsemisestä sellaisena kuin se on muutettuna Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivillä 97/54/EY;

neuvoston direktiivi 87/402/ETY kapearaiteisiin pyörillä varustettuihin maatalous- ja metsätraktoreihin kuljettajan istuimen eteen kaatumisen varalta asennetuista suojarakenteista, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston direktiivillä 89/681/ETY, komission direktiiveillä 2000/22/EY ja 2005/67/EY ja siten, että VII liitteessä Suomea tarkoittaa numero 17;

neuvoston direktiivi 89/173/ETY pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden tiettyihin osiin ja ominaisuuksiin liittyvän jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä, sellaisena kuin se on muutettuna komission direktiivillä 2000/1/EY ja siten, että III A liitteen kohdassa 5.4.1 ja V liitteen kohdassa 2.1.3 Suomea tarkoittaa numero 17;

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 97/54/EY neuvoston direktiivien 74/150/ETY, 74/151/ETY, 74/152/ETY, 74/346/ETY, 74/347/ETY, 75/321/ETY, 75/322/ETY, 76/432/ETY, 76/763/ETY, 77/311/ETY, 77/537/ETY, 78/764/ETY, 78/933/ETY, 79/532/ETY, 79/533/ETY, 80/720/ETY, 86/297/ETY, 86/415/ETY ja 89/173/ETY muuttamisesta siltä osin kuin on kyse pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden suurimmasta rakenteellisesta nopeudesta;

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2000/25/EY maatalous- ja metsätraktoreiden käyttövoimaksi tarkoitettujen moottoreiden kaasu- ja hiukkaspäästöjen vähentämiseksi toteutettavista toimenpiteistä ja neuvoston direktiivin 74/150/ETY muuttamisesta sellaisena kuin se on muutettuna komission direktiivillä 2005/13/EY;

komission direktiivi 2005/13/EY maatalous- ja metsätraktoreiden käyttövoimaksi tarkoitettujen moottoreiden kaasu- ja hiukkaspäästöjä koskevan Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2000/25/EY sekä maatalous- ja metsätraktoreiden tyypin hyväksyntää koskevan Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2003/37/EY liitteen I muuttamisesta.

komission direktiivi 2005/67/EY maatalous- ja metsätraktoreiden tyypin hyväksyntää koskevien neuvoston direktiivin 86/298/ETY liitteiden I ja II, neuvoston direktiivin 87/402/ETY liitteiden I ja II sekä Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2003/37/EY liitteiden I, II ja III muuttamisesta niiden mukauttamiseksi.

N:o 1047

**Sosiaali- ja terveysministeriön asetus****työntekijäin eläkemaksun ja palkansaajan työttömyysvakuutusmaksun huomioon ottamisesta sairausvakuutusjärjestelmän mukaisissa päivärahoissa ja Kansaneläkelaitoksen kuntoutusetuuksista ja kuntoutusrahaetuksista annetun lain mukaisissa kuntoutusrahoissa**

Annettu Helsingissä 14 päivänä joulukuuta 2005

Sosiaali- ja terveysministeriön päätöksen mukaisesti säädetään työntekijäin eläkemaksun ja palkansaajan työttömyysvakuutusmaksun huomioon ottamisesta eräissä päivärahoissa 9 päivänä joulukuuta 2005 annetun lain (1000/2005) 2 §:n nojalla:

## 1 §

Sairausvakuutuslain (1224/2004) 11 luvun 3 §:ssä tarkoitetuista verotuksessa todetuista tai 11 luvun 4 §:n mukaisesti selvitetystä työ- ja virkasuhteesta saaduista työtuloista vähennetään 4,88 prosenttia.

Mitä 1 momentissa säädetään vähennyksen tekemisestä sairausvakuutuslain mukaisen päivärahan perusteena käytettävistä työtuloista,

sovelletaan vastaavasti Kansaneläkelaitoksen kuntoutusetuuksista ja kuntoutusrahaetuksista annetun lain (566/2005) 32 §:n mukaan määrätyn kuntoutusrahan perusteena käytettäviin työtuloihin.

## 2 §

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä tammikuuta 2006.

Helsingissä 14 päivänä joulukuuta 2005

Sosiaali- ja terveysministeri *Tuula Haatainen*

Hallitussihteeri Marjaana Maisonlahti

**N:o 1048**

**Sosiaali- ja terveysministeriön asetus**

**työntekijäin eläkemaksun ja palkansaajan työttömyysvakuutusmaksun huomioon ottamisesta työttömyysturvalain perusteella maksettavissa päivärahoissa**

Annettu Helsingissä 14 päivänä joulukuuta 2005

Sosiaali- ja terveysministeriön päätöksen mukaisesti työntekijäin eläkemaksun ja palkansaajan työttömyysvakuutusmaksun huomioon ottamisesta eräissä päivärahoissa 9 päivänä joulukuuta 2005 annetun lain (1000/2005) 2 §:n nojalla säädetään:

**1 §**

Sen estämättä, mitä työttömyysturvalaissa (1290/2002) ja työttömyysetuutta määrättäessä huomioon otettavasta tulosta annetussa valtioneuvoston asetuksessa (1332/2002) säädetään, työtulo-osuuden määrästä vähennetään 4,88 prosenttia, jos työttömyyspäivära-

han perusteena oleva työttömyysturvalain 6 luvun 4 §:ssä tarkoitettu palkka määritellään tammikuun 1 päivän 2006 jälkeen.

**2 §**

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä tammikuuta 2006.

Helsingissä 14 päivänä joulukuuta 2005

Sosiaali- ja terveysministeri *Tuula Haatainen*

Hallitussihteeri Marjaana Maisonlahti

N:o 1049

**Sosiaali- ja terveysministeriön asetus****työntekijäin eläkemaksun ja palkansaajan työttömyysvakuutusmaksun huomioon ottamisesta tapaturmavakuutuslain perusteella maksettavissa päivärahoissa**

Annettu Helsingissä 14 päivänä joulukuuta 2005

Sosiaali- ja terveysministeriön päätöksen mukaisesti säädetään työntekijäin eläkemaksun ja palkansaajan työttömyysvakuutusmaksun huomioon ottamisesta eräissä päivärahoissa 9 päivänä joulukuuta 2005 annetun lain (1000/2005) 2 §:n nojalla:

## 1 §

Sen estämättä, mitä tapaturmavakuutuslaissa (608/1948) säädetään, vuodelle 2006 maksettavan päivärahan määrästä vähennetään työntekijämaksuja vastaavana osuutena 4,88 prosenttia, ei kuitenkaan työnantajalle korvausta suorittaessa.

jätyötuloihin ei 1 §:ssä tarkoitettua vähennystä kuitenkaan tehdä.

## 3 §

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä tammikuuta 2006.

## 2 §

Siltä osin kuin päiväraha perustuu yrittä-

Helsingissä 14 päivänä joulukuuta 2005

Sosiaali- ja terveysministeri *Tuula Haatainen*

Hallitussihteeri Marjaana Maisonlahti

## N:o 1050

**Puolustusministeriön asetus****puolustusministeriön hallinnonalan maksullisista suoritteista**

Annettu Helsingissä 15 päivänä joulukuuta 2005

Puolustusministeriön päätöksen mukaisesti säädetään 21 päivänä helmikuuta 1992 annetun valtion maksuperustelain (150/1992) 8 §:n ja viranomaisten toiminnan julkisuudesta 21 päivänä toukokuuta 1999 annetun lain (621/1999) 34 §:n nojalla, sellaisena kuin niistä ensimmäinen on laissa 348/1994 ja jälkimmäinen laissa 495/2005:

## 1 §

*Soveltamisala*

Tässä asetuksessa säädetään puolustusministeriön hallinnonalan suoritteista perittävistä maksuista.

## 2 §

*Maksulliset julkisoikeudelliset suoritteet*

Valtion maksuperustelain (150/1992) 6 §:n 2 momentissa tarkoitettuja maksullisia julkisoikeudellisia suoritteita, joista peritään seuraavat omakustannusarvoa vastaavat kiinteät maksut, ovat:

1) puolustustarvikkeiden maastaviennistä ja kauttakuljetuksesta annetussa laissa (242/1990) tarkoitettu maastavientiin annettu puolustusministeriön päätös, josta maksu on 95 euroa, ja puolustusministeriön myöntämä välityslupa, josta maksu on 95 euroa;

2) aluevalvontalain (755/2000) 14 §:ssä tarkoitettuun ilmakuvaukseen annettu pääesikunnan lupapäätös, josta maksu on 71 euroa.

## 3 §

*Muut maksulliset suoritteet*

Valtion maksuperustelain 7 §:ssä tarkoitettuja liiketaloudellisin perustein hinnoiteltavia suoritteita ovat:

1) palkatun henkilöstön ja asevelvollisten käyttö;

2) alueiden, tilojen, maanpuolustuskaluston, kalusteiden, laitteiden ja muun materiaalin käyttö;

3) puolustushallinnon rakennuslaitoksen oman hallinnonalan ulkopuolelle tuottamat palvelut; puolustushallinnolle palvelut tuetaan kuitenkin omakustannushintaan;

4) kuljetus tai muu työsuoritus ajoneuvolla, ilma-aluksella tai aluksella;

5) irtaimen omaisuuden kunnossapito, korjaus ja valmistus;

6) kemialliset ja fysikaaliset tutkimukset sekä mittaukset ja testaukset;

7) tuotetut ja kustannetut julkaisut sekä valokopiot ja muut jäljennökset, sähköiset tallenteet sekä painopalvelut;

8) kirjasto- ja arkistopalvelut;

9) pesulapalvelut ja muut vaatetuskorjaamoiden suoritteet;

10) elokuva- ja valokuva-alan suoritteet;

11) Sotilaslääketieteen keskuksen lääkin-tähuoltoalan suoritteet;

12) painekammion käyttöön liittyvät suoritteet;

13) tietoliikennepalvelut;

14) ruokailupalvelut;

15) psykologiset soveltuvuustutkimukset;

16) muut tilaukseen tai toimeksiantoon perustuvat suoritteet.

Liiketaloudellisin perustein hinnoiteltujen suoritteiden hintoja voidaan alentaa, jos kyseiseen tarkoitukseen on osoitettu talousarviossa määräraha.

Viranomaisen toiminnan julkisuudesta annetun lain 34 §:n 2 momentissa tarkoitettusta



tiedon esille hakemisesta sekä saman lain 34 §:n 3 momentissa tarkoitettujen kopioiden ja tulosteiden antamisesta perittävistä maksuista päättää asianomainen viranomainen ottaen huomioon, mitä viranomaisen toiminnan julkisuudesta annetun lain 34 §:ssä säädetään.

## 4 §

*Museoiden pääsymaksut*

Sotamuseon ylläpitämissä museoissa peritään pääsymaksu seuraavasti:

- 1) aikuisilta 4 euroa;
- 2) lapsilta, opiskelijoilta ja eläkeläisiltä 2 euroa;
- 3) aikuisten yhteislipusta 6 euroa;
- 4) lasten, opiskelijoiden ja eläkeläisten yhteislipusta 3 euroa.

Helsingissä 15 päivänä joulukuuta 2005

Puolustusministeri *Seppo Kääriäinen*

Sotamuseon järjestämistä erikoisnäytellyistä pääsymaksu on kuitenkin 2,50—10 euroa.

Sotamuseo voi muissa museoissa noudattavan käytännön mukaisesti jättää 1 ja 2 momentissa tarkoitetun pääsymaksun perimättä tai alentaa sitä taikka osallistua erillisiin yhteislippuihin.

## 5 §

*Voimaantulo*

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä tammikuuta 2006 ja on voimassa vuoden 2007 loppuun saakka.

Ennen tämän asetuksen voimaantuloa voidaan ryhtyä sen täytäntöönpanoon edellyttämiin toimenpiteisiin.

Talousjohtaja Timo Norbäck

N:o 1051

**Valtiovarainministeriön asetus****julkishallinnon ja -talouden tilintarkastajan tutkinnosta ja tutkintoon vaadittavista opinnoista**

Annettu Helsingissä 15 päivänä joulukuuta 2005

Valtiovarainministeriön päätöksen mukaisesti säädetään julkishallinnon ja -talouden tilintarkastajista 1 päivänä huhtikuuta 1999 annetun lain (467/1999) 8 §:n ja 9 §:n 4 momentin nojalla, sellaisina kuin ne ovat laissa 370/2005:

## 1 §

*JHTT-tutkinnon rakenne*

Julkishallinnon ja -talouden tilintarkastajan tutkinto (JHTT-tutkinto), jäljempänä tutkinto, sisältää seuraavat osa-alueet:

- 1) tilintarkastustietous ja -tekniikka;
- 2) tilintarkastuskertomus ja tilintarkastukseen liittyvät muut raportit; sekä
- 3) tuloksellisuuden mittaaminen ja arviointi.

Tutkinnossa hyväksyminen edellyttää kunkin osa-alueen hyväksytyä suoritusta. Hyllätty osa voidaan uusina tutkinto-oikeuden voimassaoloajan kuluessa. Tutkinto-oikeuden voimassaolosta säädetään julkishallinnon ja -talouden tilintarkastajista annetun asetuksen (468/1999) 3 §:ssä.

Tutkinto järjestetään sekä suomen että ruotsin kielellä.

## 2 §

*Tutkinnon oppiaineet*

Tutkintovaatimukseen kuuluvat kirjanpito-velvollisia ja julkisyhteisöjä koskevat seuraavat oppiaineet: tilintarkastus, tilinpäätösanalyysi, yleinen laskentatoimi, kirjanpito ja

sisäinen laskentatoimi, konsernitilinpäätös, sisäinen tarkastus sekä näitä oppiaineita koskevat keskeiset säännökset, määräykset ja säännöt.

Tutkintovaatimukseen kuuluvat lisäksi julkisyhteisöjen suunnittelujärjestelmä ja budjetointi, julkisyhteisöjen tarkastustoimi, tuloksellisuuden mittaaminen ja arviointi, maksullinen toiminta, liikelaitoslainsäädäntö sekä näitä osa-alueita koskevat keskeiset säännökset, määräykset ja säännöt.

Lisäksi tutkinnon vaatimukseen kuuluu Euroopan unionin varainkäytön ja varainhoidon valvonnan perusperiaatteiden tuntemus.

## 3 §

*Muut oppiaineet*

Tutkintovaatimukseen kuuluvat 2 §:n mukaisten oppiaineiden lisäksi julkisoikeudellisten yhteisöjen ja säätiöiden tarkastuksen edellyttämässä laajuudessa seuraavat oppiaineet: yhtiölainsäädäntö, omaisuuden luovutusta koskeva lainsäädäntö, konkurssia ja velkajärjestelyä koskeva lainsäädäntö, verolainsäädäntö, työlainsäädäntö sekä sosiaalivakuutusta koskevat säännökset, tietojärjestelmät ja tietojenkäsittelyoppi, liiketalous-

tiede, kansantaloustiede ja rahoitus, tilastotiede sekä yritysten taloushallinnon perusperiaatteet.

## 4 §

*Yleistä opintovaatimuksista*

Henkilöllä, joka on suorittanut laskentatoimen opinnot 5 §:n mukaisesti, opinnot oikeustieteessä 6 §:n mukaisesti ja muissa oppiaineissa 7 §:n mukaisesti, on oikeus osallistua tutkintoon edellyttäen, että hän täyttää myös muut julkishallinnon ja -talouden tilintarkastajista annetun lain (467/1999) 9 §:ssä säädetty vaatimukset.

## 5 §

*Tutkintoon edellytettävät laskentatoimen opinnot*

Tutkintoon hyväksymisen edellytyksenä on, että hakijalla on vähintään 60 opintopisteen tai 35 opintoviikon laajuiset laskentatoimen opinnot yliopistojen tutkinnoista annetun valtioneuvoston asetuksen (794/2004) mukaan seuraavasti:

1) opintojen tulee antaa riittävät tiedot kirjanpidon ja tilinpäätöksen periaatteista, tilintarkastuksesta sekä tuloksellisuustarkastuksen menetelmistä sekä julkisyhteisöjen meno- ja tulotaloudesta, budjetoinnista ja muista talouden ohjausjärjestelmistä sekä rahoituksesta;

2) opinnoista on vähintään 25 opintopistettä tai 15 opintoviikkoa oltava julkisyhteisöjä koskevista opinnoista.

## 6 §

*Tutkintoon edellytettävät oikeustieteen opinnot*

Tutkintoon hyväksymisen edellytyksenä on, että hakijalla on vähintään 35 opintopisteen tai 20 opintoviikon laajuiset oikeustieteen opinnot yliopistojen tutkinnoista annetun valtioneuvoston asetuksen mukaan seuraavasti:

1) julkisoikeuden opintoja tulee olla vähintään 20 opintopistettä tai 12 opintoviikkoa

ja niiden tulee antaa riittävät tiedot julkisyhteisöjen varainkäytön ja varainkäytön valvonnan oikeudellisesta sääntelystä, tehtävistä ja muutoksesta sekä julkisyhteisöjen varainhankinnasta;

2) opintoihin tulee sisältyä Euroopan unionin varainkäyttöä ja varainhoidon valvontaa koskevia opintoja ja vero-oikeutta sekä omaisuuden vaihdantaa tai muita sopimuksia koskevan oikeuden opintoja.

## 7 §

*Tutkintoon edellytettävät muut opinnot*

Tutkintoon hyväksymisen edellytyksenä on, että hakijalla on yhteensä vähintään 25 opintopisteen tai 15 opintoviikon laajuiset yliopistojen tutkinnoista annetun valtioneuvoston asetuksen mukaiset opinnot seuraavissa oppiaineissa:

- 1) hallintotieteissä;
- 2) kansantaloustieteessä;
- 3) tilastotieteessä; sekä
- 4) tietojärjestelmätieteessä.

## 8 §

*Hakijan hyväksi luettavat muut opinnot*

Tässä asetuksessa tarkoitettujen opintojen lisäksi julkishallinnon ja -talouden tilintarkastuslautakunta voi lukea hakijan hyväksi muita vastaavia opintoja tai arvosanoja yliopistossa Suomessa tai muussa maassa, jos ne sisällöltään ja laajuudeltaan vastaavat 5—7 §:ssä tarkoitettuja opintoja.

Julkishallinnon ja -talouden tilintarkastajista annetun lain 9 §:n 3 momentin perusteella tutkinto-oikeuden saavien hakijoiden 5—7 §:ssä tarkoitettuina opintoina hyväksytään myös sisällöltään ja laajuudeltaan vastaavat ammattikorkeakoulussa suoritetut opinnot.

## 9 §

*Vaatimusten täyttymisen osoittaminen*

Hakijan tulee osoittaa, että hän täyttää tässä asetuksessa tarkoitetut opintovaatimukset esittämällä yhteiskuntatieteellistä, kauppatieteellistä tai oikeustieteellistä opetusta antavan

yliopiston laatima todistus hakijan suorittamien opintojen laajuudesta, sisällöstä, ajankohdasta, suorituspaikasta sekä siitä, että hakijan opinnot vastaavat tämän asetuksen mukaisia opintovaatimuksia.

Edellä 8 §:n 2 momentissa tarkoitetuissa tapauksissa hakijan tulee osoittaa, että hän täyttää tässä asetuksessa tarkoitettut opintovaatimukset esittämällä ammattikorkeakouluista annetun valtioneuvoston asetuksen (352/2003) mukaista opetusta antavan ammattikorkeakoulun laatima todistus hakijan opintojen laajuudesta, sisällöstä, ajankohdasta, suorituspaikasta sekä siitä, että hakijan opinnot vastaavat tämän asetuksen mukaisia opintovaatimuksia.

#### 10 §

##### *Vaatimusten täytymisen ajankohta*

Tässä asetuksessa tarkoitettuina opintoina otetaan tutkintoon hyväksyttäessä huomioon hakijan tutkintovuonna 15 päivään huhtikuuta mennessä suorittamat opinnot.

#### 11 §

##### *Voimaantulo*

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä tammikuuta 2006. Asetuksen 8 §:n 2 momentti ja 9 §:n 2 momentti tulevat kuitenkin voimaan 1 päivänä tammikuuta 2008.

Helsingissä 15 päivänä joulukuuta 2005

Valtiovarainministeri *Eero Heinäluoma*

Tällä asetuksella kumotaan julkishallinnon ja -talouden tilintarkastajan tutkinnosta 22 päivänä joulukuuta 1999 annettu valtiovarainministeriön päätös (1210/1999) ja JHTT-tutkintoon vaadittavista opinnoista 22 päivänä joulukuuta 1999 annettu valtiovarainministeriön päätös (1209/1999) siihen myöhemmin tehtyine muutoksineen.

#### 12 §

##### *Siirtymäsäännökset*

Tämän asetuksen 5—7 §:ssä tarkoitetuista vaatimuksista, jotka koskevat opintojen laajuutta ja sisältöä, voidaan poiketa hyväksyttäessä hakijoita vuosina 2006 ja 2007 tutkintoon siten, että hakijalla tulee olla suoritettuna 5 §:ssä tarkoitettuja laskentatoimen opintoja yhteensä vähintään 25 opintoviikkoa, 6 §:ssä tarkoitettuja oikeustieteen opintoja yhteensä vähintään 15 opintoviikkoa ja 7 §:ssä tarkoitettuja muita opintoja yhteensä vähintään 8 opintoviikkoa.

Tätä asetusta sovelletaan julkishallinnon ja -talouden tilintarkastajista annetun lain 9 §:n 3 momentin 1 kohdan perusteella tutkinto-oikeuden saavien hakijoiden osalta ensimmäisen kerran hyväksyttäessä hakijoita vuoden 2008 tutkintoon. Julkishallinnon ja -talouden tilintarkastajista annetun lain 9 §:n 3 momentin 2 kohdan perusteella tutkinto-oikeuden saavien hakijoiden osalta asetusta sovelletaan ensimmäisen kerran hyväksyttäessä hakijoita vuoden 2010 tutkintoon.

Neuvotteleva virkamies Petri Syrjänen

N:o 1052

**Opetusministeriön asetus****yliopistojen maisteriohjelmista annetun opetusministeriön asetuksen muuttamisesta**

Annettu Helsingissä 15 päivänä joulukuuta 2005

Opetusministeriön päätöksen mukaisesti *muutetaan* yliopistojen maisteriohjelmista 14 päivänä heinäkuuta 2005 annetun opetusministeriön asetuksen (569/2005) 4—6 §, 8, 9, 10, 11, 12, 14 ja 15 §, sekä *lisätään* asetukseen uusi 7 a, 7 b, 9 a ja 11 a § seuraavasti:

4 §

*Helsingin yliopisto*

Helsingin yliopistossa voi suorittaa seuraavat maisteriohjelmat:

1) Biotekniikan maisteriohjelma (Master's Degree Programme in Biotechnology) (ETM/FM/MMM; yhteistyössä Teknillisen korkeakoulun kanssa);

2) Kaupunkitutkimuksen maisteriohjelma (FM/VTM);

3) Kieli-, puhe- ja käännösteknologian maisteriohjelma (FM);

4) Kulttuurienvälisen vuorovaikutuksen maisteriohjelma (FM/VTM);

5) Naistutkimuksen maisteriohjelma/Magisterprogrammet i kvinnovetenskap (FM; yhteistyössä Jyväskylän yliopiston, Lapin yliopiston, Tampereen yliopiston sekä Åbo Akademin kanssa);

6) Varhaiskasvatuksen maisteriohjelma (KM);

7) Aikuiskasvatustieteen ja työn kehittämisen maisteriohjelma (KM);

8) Master's Degree Programme in Atmospheric Sciences and Biochemical Cycles (FM);

9) Master's Degree Programme in Forest Sciences and Business (MMM); sekä

10) Master's Degree Programme in Geoinformatics (FM; yhteistyössä Teknillisen korkeakoulun kanssa).

5 §

*Joensuun yliopisto*

Joensuun yliopistossa voi suorittaa seuraavat maisteriohjelmat:

1) Käsityömuotoilun ja teknologian maisteriohjelma (KM);

2) Master's Degree Programme in Clinical Linguistics (FM);

3) Master's Degree Programme in European Forestry (MMM);

4) Master's Degree Programme in Human Geography (YTM);

5) Master's Degree Programme in Information Technology (FM; yhteistyössä Kuopion yliopiston ja Lappeenrannan teknillisen yliopiston kanssa);

6) Master's Degree Programme in Cultural Diversity (YTM); sekä

7) Master's Degree Programme in Media Computing and Optical Technology (FM).

6 §

*Jyväskylän yliopisto*

Jyväskylän yliopistossa voi suorittaa seuraavat maisteriohjelmat:

1) Kulttuurienvälisen viestinnän maisteriohjelma (Master's Degree Programme in Intercultural Communication) (FM);

- 2) Musiikkiterapian maisteriohjelma (FM);
- 3) Naistutkimuksen maisteriohjelma/ Magisterprogrammet i kvinnovetenskap (YTM; yhteistyössä Helsingin yliopiston, Lapin yliopiston, Tampereen yliopiston sekä Åbo Akademin kanssa);
- 4) Nanotieteiden maisteriohjelma (FM);
- 5) Master's Degree Programme in Biology of Physical Activity (LitM);
- 6) Master's Degree Programme in Corporate Environmental Management (KTM);
- 7) Master's Degree Programme in Development and International Cooperation (FM/KTM/YTM);
- 8) Master's Degree Programme in Sport Science and Management (LitM);
- 9) Master's Degree Programme in Sustainable Management of Inland Aquatic Resources (FM);
- 10) Kulttuuripolitiikan maisteriohjelma (YTM);
- 11) Ohjausalan maisteriohjelma (KM); sekä
- 12) Master's Degree Programme in Digital Culture (FM).

## 7 a §

*Lapin yliopisto*

Lapin yliopistossa voi suorittaa seuraavan maisteriohjelman:

- 1) Naistutkimuksen maisteriohjelma/ Magisterprogrammet i kvinnovetenskap (KM/ TaM/ YTM; yhteistyössä Helsingin yliopiston, Jyväskylän yliopiston, Tampereen yliopiston sekä Åbo Akademin kanssa).

## 7 b §

*Oulun yliopisto*

Oulun yliopistossa voi suorittaa seuraavat maisteriohjelmat:

- 1) Kansainvälisen yritysviestinnän maisteriohjelma (FM);
- 2) Tiedeviestinnän maisteriohjelma (FM)
- 3) Master's Degree Programme in Education and Globalisation (KM); sekä
- 4) Master's Degree Programme in Information Technology in the Humanities, Arts and Media (FM).

## 8 §

*Tampereen yliopisto*

Tampereen yliopistossa voi suorittaa seuraavat maisteriohjelmat:

- 1) Naistutkimuksen maisteriohjelma/ Magisterprogrammet i kvinnovetenskap (YTM; yhteistyössä Helsingin yliopiston, Jyväskylän yliopiston, Lapin yliopiston sekä Åbo Akademin kanssa);
- 2) Tilintarkastuksen ja arvioinnin maisteriohjelma (HM/KTM);
- 3) Turvallisuushallinnon maisteriohjelma (HM; yhteistyössä Turun yliopiston kanssa);
- 4) Visuaalisen journalismin maisteriohjelma (YTM; yhteistyössä Helsingin yliopiston Svenska social- och kommunalhögskolanin, Jyväskylän yliopiston, Lapin yliopiston ja Taideteollisen korkeakoulun kanssa);
- 5) Master's Degree Programme in Health Sciences (TtM; yhteistyössä Kuopion yliopiston kanssa);
- 6) Master's Degree Programme in Higher Education (HM);
- 7) Master's Degree Programme in Social Sciences (YTM);
- 8) Ammattikasvatuksen maisteriohjelma (KM); sekä
- 9) Master's Degree Programme in Bioinformatics (FM; yhteistyössä Turun yliopiston kanssa).

## 9 §

*Turun yliopisto*

Turun yliopistossa voi suorittaa seuraavat maisteriohjelmat:

- 1) Oikeussosiologian ja kriminologian maisteriohjelma (OTM, VTM; yhteistyössä Tampereen yliopiston kanssa);
- 2) Terveiden biotieteiden maisteriohjelma (FM);
- 3) Master's Degree Programme in Baltic Sea Region Studies (FM);
- 4) Master's Degree Programme in Environmental Sciences (FM);
- 5) Master's Degree Programme in Information Technology (FM);
- 6) Master's Degree Programme in Institutions and Social Mechanisms (VTM);
- 7) Master's Degree Programme in Learning, Learning Environments and Educational Systems (KM);

8) Suomen ja sen sukukielten maisteriohjelma (FM);

9) Master's Degree Programme in Asian Studies (VTM);

10) Master's Degree Programme in Bioinformatics (FM; yhteistyössä Tampereen yliopiston kanssa); sekä

11) Master's Degree Programme in European Heritage, Digital Media and the Information Society (FM).

9 a §

*Vaasan yliopisto*

Vaasan yliopistossa voi suorittaa seuraavat maisteriohjelmat:

1) Master's Degree Programme in Finance (KTM);

2) Master's Degree Programme in Intercultural Studies in Communication and Administration (FM/HM); sekä

3) Master's Degree Programme in International Business (KTM).

10 §

*Åbo Akademi*

Åbo Akademiassa voi suorittaa seuraavat maisteriohjelmat:

1) Magisterprogrammet i kvinnovetenskap/Naistutkimuksen maisteriohjelma (PM; yhteistyössä Helsingin yliopiston, Jyväskylän yliopiston, Lapin yliopiston sekä Tampereen yliopiston kanssa);

2) Magisterprogrammet i masskommunikation (PM);

3) Master's Degree Programme in Chemical Engineering (DI);

4) Master's Degree Programme in Electronic and Mobile Commerce (EM); sekä

5) Master's Degree Programme in International Human Rights Law (PM).

11 §

*Lappeenrannan teknillinen yliopisto*

Lappeenrannan teknillisessä yliopistossa voi suorittaa seuraavat maisteriohjelmat:

1) Digitaalisen viestintätekniikan ja tietojohdamisen maisteriohjelma (DI/KTM);

2) Master's Degree Programme in Mechanical Engineering (DI);

3) Master's Degree Programme in Information Technology (DI; yhteistyössä Joensuun yliopiston ja Kuopion yliopiston kanssa);

4) Master's Degree Programme in Electrical Engineering (DI);

5) Master's Degree Programme in Bioenergy Technology (DI/MMM); sekä

6) Master's Degree Programme in Chemical and Process Engineering (DI).

11 a §

*Tampereen teknillinen yliopisto*

Tampereen teknillisessä yliopistossa voi suorittaa seuraavat maisteriohjelmat:

1) Master's Degree Programme in Biomedical Engineering (DI);

2) Master's Degree Programme in Machine Automation (DI);

3) Master's Degree Programme in Radio Frequency Electronics (DI); sekä

4) Master's Degree Programme in Science and Bioengineering (DI).

12 §

*Teknillinen korkeakoulu*

Teknillisessä korkeakoulussa voi suorittaa seuraavat maisteriohjelmat:

1) Ympäristötekniikan DI-ohjelma (DI);

2) Master's Degree Programme in Space Science and Technology (DI); sekä

3) Master's Degree Programme in Security and Mobile Computing (DI).

14 §

*Svenska handelshögskolan*

Svenska handelshögskolanissa voi suorittaa seuraavat maisteriohjelmat:

1) Master's Degree Programme in Advanced Financial Information Systems (EM);

2) Master's Degree Programme in Computational Finance (EM);

3) Master's Degree Programme in Corporate Governance (EM);



**SDK/SÄHKÖINEN PAINOS**

N:o 1052

4) Master's Degree Programme in Marketing (EM);

5) Master's Degree Programme in Real Estate Finance (EM); sekä

6) Master's Degree Programme in Real Estate Investment and Finance (EM; yhteistyössä Teknillisen korkeakoulun kanssa).

15 §

*Turun kauppakorkeakoulu*

Turun kauppakorkeakoulussa voi suorittaa seuraavat maisteriohjelmat:

Helsingissä 15 päivänä joulukuuta 2005

1) Tulevaisuudentutkimuksen maisteriohjelma (KTM);

2) Master's Degree Programme in Global IT Management (KTM);

3) Hyvinvointialan liiketoimintaosaamisen maisteriohjelma (KTM);

4) Kaupan maisteriohjelma (KTM);

5) Master's Degree Programme in Global Innovation Management (KTM).

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä tammikuuta 2006.

Ennen asetuksen voimaantuloa voidaan ryhtyä asetuksen täytäntöönpanon edellyttämiin toimenpiteisiin.

Opetusministeri *Antti Kalliomäki*

Johtaja Markku Mattila